

**Zeitschrift:** Zürcher Illustrierte  
**Band:** 15 (1939)  
**Heft:** 5  
  
**Rubrik:** Rätsel

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 18.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# RÄTSEL

## Silbenrätsel

Aus den Silben:

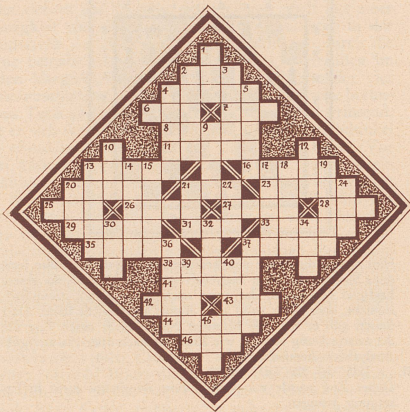
ä - ba - del - di - do - e - e - el - flek - hi - ja - ko - lie - ma - men - na - na - ne - ni - ni - no - now - os - re - se - sen - sen - si - ta - tal - tant - ther - ti - tin - tiz - tor - ul

sind 14 Wörter zu bilden, deren Anfangs- und Endbuchstaben, von oben nach unten gelesen, einen alten Spruch ergeben.

Es bedeuten:

- Entzündbare Flüssigkeit
- Tabakgift
- Morgen (italienisch)
- Griech. Göttin der Morgenröte
- Bewerber
- Vermerk
- Richtiger Name eines russischen Revolutionärs
- Weiblicher Vorname
- Hauptstadt Indiens
- Frucht
- Herausgeber
- Empfindsam
- Landwirtschaftliches Gerät
- Weibl. Vorname (Diminutiv)

## Kreuzworträtsel



Waagrecht: 2. Zahlungsweise, 4. Englischer Philosoph, 6. Artikel, 7. Pöbel, 8. Hafenstadt in Marokko, 11. Zeichen fürstlicher Würde, 13. Blume, 16. Mythologische Frauengestalt, 20. Reihenfolge, 21. Römischer Schutzgott, 23. Fenstervorhang, 25. Leichtes Schiffboot, 26. Aufgeld, 27. Ort im Kanton Thurgau, 28. Weiblicher Vorname, 29. Zerfallenes Gebäude, 31. Englische Anrede, 33. Anderer Ausdruck für Riese, 35. Das Unsterbliche, 37. Fluß in Oberitalien, 38. Zuspähe, 41. Nebenfluß der Rhone, 42. Alte Waffe, 43. Japanischer Verwaltungsbezirk, 44. Deutsche Großfunkstelle, 46. Zeitmesser.

Senkrecht: 1. See (französisch), 2. Kaufhalle, 3. Literarisches Erzeugnis, 4. Segelschiff, 5. Musikzeichen (Mehrzahl), 9. Kalter Wind der Adria, 10. Artikel, 12. Stadt in Finnland, 13. Abessinischer Herrschertitel, 14. Schlingpflanze, 15. Geometrische Figur, 17. Nebenfluß der Rhone, 18. Schlange, 19. Heidekraut, 20. Englischer Titel, 21. Lotteriegutschein, 22. Selten, 24. Stadt in Holland, 30. Japanische Münze, 32. Gestalt aus Wallenstein, 34. Spanischer Nationalheld, 36. Industriestadt in Deutschland, 37. Holländischer Maler, 39. Stadt in der Schweiz, 40. Schiffszubehör, 45. Nachtvogel.

## Versrätsel

Ich bin dir ungeheuer wert,  
du könntest ohne mich nicht leben;  
auch wenn du mich geschüttelt hast,  
wird dich mein Einfluß noch umschweben.

## Hoffnungsloser Fall

Man ändert den kleinlichen Nörgler nicht,  
Auch wenn man ein «n» in sein Wesen flicht;  
Man erreicht nicht, was eigentlich man bezweckt,  
Weil das Gegenstück man nur zum Leben erweckt.

## Lösungen aus Nr. 4:

### ZI-Kreuzworträtsel:

Waagrecht: 3. Bad, 5. Rom, 7. Baron, 9. Marat, 11. Stromschnelle, 14. Ia, 15. Va, 17. Edessa, 20. Amme, 23. Omega, 26. Koenig, 27. Erben, 28. Harems, 29. Safe, 30. Sparta, 31. Miene, 32. Lt., 33. St., 34. Elektrizität, 45. Klau, 46. Brest, 47. Inn, 48. Ete.

Senkrecht: 1. Karo, 2. Tore, 3. Bar, 4. Dom, 5. Ran, 6. Mal, 7. Bt., 8. NS., 9. MH., 10. Tl., 11. Saenfte, 12. Cambrai, 13. Everest, 14. Ideal, 16. Agent, 17. Eos, 18. Sie, 19. S.G., 20. Ara, 21. Met, 22. Ena, 23. Ohm, 24. Mai, 25. Ame, 27. e. p., 35. L. K.,

36. Eli, 37. Kant, 38. Tun, 39. Re, 40. z. B., 41. Ire, 42. Tete, 43. Ase, 44. Et.

### Versrätsel:

Masche — Asche — Lasche — Flasche.

### Silben-Kreuzworträtsel:

Waagrecht: 3. Marokko, 6. Liane, 7. Kartoffel, 8. Gestade, 10. Torso, 12. Rune, 13. Loti, 15. Handel, 16. Bernina.

Senkrecht: 1. Gerok, 2. Alligator, 3. Manege, 4. Kokarde, 5. Apfelsine, 9. Statik, 11. Solo, 12. Rudel, 14. Tiber, 15. Hanna, 17. Nike.

**Schluckweh!**  
sofort gurgeln mit **Sansilla**  
dem Gurgelwasser für unser Klima

hemmt Entzündung und Infektion  
Originalflaschen Fr. 2.25, 3.50. Erhältl. in Apotheken



das seit 30 Jahren bewährte  
**Frauschutz-Präparat**

Von Aerzten begutachtet.  
Vollständige Packung Fr. 5.50  
Ergänzungstube Fr. 5.—  
Erhältlich in allen Apotheken.  
Aufklärenden Prospekt erhalten Sie  
kostenlos in Ihrer Apotheke  
Patentess-Vertrieb, Zürich 8, Dufourstr. 176

# Togal

bring rasche Hilfe bei:  
**Gelenk- und Gliederschmerzen, Hexenschuß, Rheuma, Ischias, Nervenschmerzen, Erkältungs-Krankheiten.** Togal löst die Harnsäure! Stark bakterientötend! Wirkt selbst in veralteten Fällen! 7000 Ärzte-Gutachten! Ein Versuch überzeugt! Fr. 1.60.  
In allen Apotheken erhältlich!

## Dem Bildinsetrat

ist die nachhaltigste Wirkung zu eigen. Verlangen Sie unverbindlich Vorschläge von der Inseraten-Abteilung der



## Bildung

ein wertbeständiges Kapital  
für Sohn und Tochter

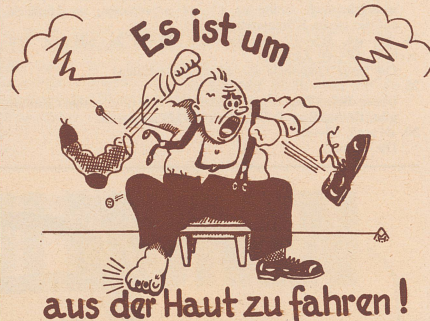
**Knabeninstitut Alpina**  
Champéry (Franz. Schweiz)  
Rasche Erlernung der französischen Sprache + Vor-, Real- und Handelsschule + Sport und Körperkultur.  
Unter offizieller Aufsicht des Erziehungsdepartements des Kt. Wallis

## Französisch

Englisch od. Italienisch garant. in 2 Mon. in d. Ecole Tamé, Neuchâtel 31 oder Baden 31. Auch Kurse mit beliebiger Dauer zu jeder Zeit u. für jedermann. Vorbereitung für Staatstellen in 3 Monaten, Sprach- und Handelsdipl. in 3 u. 6 Monaten.

## Montana

Wintersport. Moderne Sportanlagen, Werkstätten. Vorarlpinen Klima (1000 m über Meer), Kant. Gymnasial- u. Handelsmatura  
**Ferienkurse: Juli/August**  
**Zugerberg**



Es ist um  
aus der Haut zu fahren!

Blieben Sie nur ruhig drin!  
Es genügt doch, wenn Ihre Hühneraugen aus der Haut fahren, und das besorgt „Lebewohl“ \*) schnell und schmerzlos für nur Fr. 1.25

\*) Gemeint ist natürlich das bekannte, von vielen Aerzten empfohlene **Hühneraugen-Lebewohl** mit druckmilderndem Filzring für die Zehen und **Lebewohl-Ballenscheiben** für die Fußsohle. Blechdose (10 Pflaster) Fr. 1.25, erhältlich in allen Apotheken und Drogerien.

Informationen von **Dun**  
sagen mehr!  
Auskunft frei R.G. DUN Zürich, 300 Fil.

# Möbel-Pfister räumt ...

zu Preisen wie noch nie!  
Bis 40% Rabatt

Greifen Sie jetzt zu — diese Kaufgelegenheit kommt nie wieder!

Eine unübertreffliche Spitzenleistung  
**Nußbaum-Aussteuer im Heimatstil zu netto Fr. 2600.—**

samt garantiert erstklassigem **Schweifhaar-Bettinhalt**. Im Ausverkauf erhalten Sie: **1** prachtvolles **Doppelschlafzimmer** mit dem beliebigen heimeligen **Bettumbau**, alle Möbel innen aufs beste ausgearbeitet, **2** komplette **Pferde-Schweifhaar-Betten**, inkl. allem Federzeug (20 Jahre schriftl. Garantie für Echtheit und Haltbarkeit des Pferde-Schweifhaares), **1** sehr schönes, **kombiniertes Wohn- und Speisezimmer**, die abklappbare Schlafcouch **sogar mit fünf losen Peerlebkissen**. Diese **Heimatstil-Ausstattung**, alle **Massivteile** **Fr. 2600.—** in bestem **Schweizer Birnbaum**, kostet jetzt im Ausverkauf nur ...

Das Schlafzimmer kostet einzeln samt Bettumbau ... Fr. 985.—

# AUSVERKAUF

In Zürich amtl. bew. Ausnahmeverkauf vom 27. Januar bis 25. Februar, am **Walcheplatz**. In Basel amtl. bew. Teil-Ausverkauf vom 30. Jan. bis 18. Feb., an der **mittleren Rheinbrücke**,

Weitere komplette Aussteuern samt Bettinhalt:  
zu Fr. 975.— 1165.— 1285.— 1475.— 1660.— 1885.—  
2000.— 2350.— 2500.— 2850.— 3365.— 3850.—

## VORTEILE IM AUSVERKAUF

**Bahnvergütung** bei Kauf einer Aussteuer, **Franko-Lieferung**, vertragliche **Garantie** gegen Zentralheizung, **Spezial-Angebote** auf Teilzahlung, **große Rabatte** auf alle übrigen Einrichtungen, **12 Monate Gratis-Lagerung**, riesige **Auswahl**, **erstklassige Qualität**.

Verlangen Sie **sofort** kostenlos die interessante **Liquidationsliste** mit großen Ausverkaufs-Rabatten und Abbildungen.